

# ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.  
GENERAL

A/42/236  
S/18818

21 April 1987

RUSSIAN

ORIGINAL: CHINESE/ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Сорок вторая сессия

Пункты 73, 131 и 140 первоначального перечня\*

ОБЗОР ХОДА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ

УКРЕПЛЕНИИ МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

МИРНОЕ УРЕГУЛИРОВАНИЕ СПОРОВ МЕЖДУ

ГОСУДАРСТВАМИ

РАЗВИТИЕ И УКРЕПЛЕНИЕ ДОБРОСОСЕДСТВА

МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

Сорок второй год

Письмо Постоянного представителя Китая при Организации  
Объединенных Наций от 20 апреля 1987 года на имя  
Генерального секретаря

Имею честь настоящим препроводить текст заявления представителя министерства иностранных дел Китайской Народной Республики, опубликованного 15 апреля 1987 года, в связи с незаконной оккупацией вьетнамскими властями некоторых из китайских островов Наньша (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и полного текста приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 73, 131 и 140 первоначального перечня и документа Совета Безопасности.

Ли Луе  
Постоянный представитель  
Китайской Народной Республики  
при Организации Объединенных Наций

\* A/42/50 и Corr.1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Заявление представителя министерства иностранных дел Китая,  
опубликованное 15 апреля 1987 года

Недавно вьетнамские власти вновь посягнули на территориальную целостность и суверенитет Китая, нагло направив войска на остров Бодзяо, входящий в группу китайских островов Наньша, и незаконно оккупировав его. Китайское правительство неоднократно заявляло, что острова Наньша, равно как и острова Сиша, Чжунша и Дунша, всегда были священной территорией Китая и что Китай имеет неоспоримое суверенное право на эти острова и прилегающие к ним воды, что исключает всякое на них посягательство любой страной под каким бы то ни было предлогом и в какой бы то ни было форме. Китайское правительство решительно осуждает вьетнамские власти за их незаконное вторжение и оккупацию некоторых из китайских островов Наньша и решительно требует, чтобы вьетнамская сторона вывела свои войска со всех незаконно оккупированных островов в группе островов Наньша. Китайское правительство оставляет за собой право вернуть себе эти оккупированные острова в надлежащее время.

-----